

## (12) United States Patent Vogt

(10) Patent No.:

US 6,435,738 B1

(45) Date of Patent:

Aug. 20, 2002

(54)	<b>DEVICE FOR ADJUSTING AN OPTICAL</b>	
	APPARATUS	

5,230,490 A \* 7/1993 Sloop ...... 396/419 5,737,657 A \* 4/1998 Paddock et al. ........... 396/428

(75) Inventor: Philippe Vogt, Zürich (CH)

\* cited by examiner

Assignee: AFCA-SWISS International S.A.R.L.,

Besancon (FR)

(\*) Notice: Subject to any disclaimer, the term of this patent is extended or adjusted under 35

U.S.C. 154(b) by 0 days.

(21) Appl. No.: 09/420,289

(22) Filed: Oct. 18, 1999

(51) Int. Cl.<sup>7</sup> ...... G03B 17/00

(52) U.S. Cl. ...... 396/419; 396/428 (58) Field of Search ...... 396/419, 428

(56)References Cited

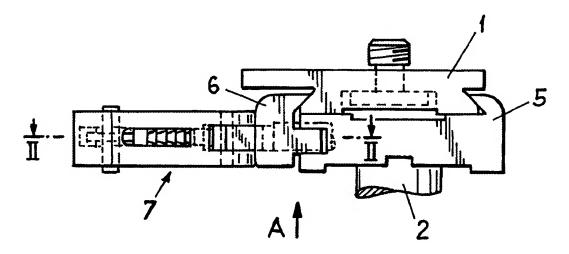
U.S. PATENT DOCUMENTS

Primary Examiner-David M. Gray (74) Attorney, Agent, or Firm-Sidley Austin Brown & Wood, LLP

**ABSTRACT** (57)

The apparatus has a first and a second member (5,6) and a device (7) for the fixing of a guide rail (1) with an optical apparatus to the members. The device (7) contains a blocking member (8) and a lever (9) with a holding device (10) standing under spring action, the lever being pivotally mounted on the blocking member and contacting the second member (6) in such a way that the lever fixes the optical apparatus in a first position, frees the optical apparatus for displacement in a second position and releases the optical apparatus for removal in a third position.

## 3 Claims, 2 Drawing Sheets



BEST AVAILABLE COPY